Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels**

Band (Jahr): **7 (1898)**

Heft 10

PDF erstellt am: **27.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Gefolge an. Die Winterkleider fallen und darunter dringen die schillernden Farben des Frühlings hervor; alles atmet freudig auf, die Natur erwacht. Noch einmal zeigt sich der grimmige Winter durch ein offensives Eindringen, aber nur von kurzer Dauer, der Frühling siegt. Ein neuer Trompetenstoss und „Prinz Narziss" hält glänzenden Einzug; in seinem Gefolge Pagen als Narzissen gekleidet. Ein Gesamtballet beschliesst die reizende Dichtung. Die Blumenschlacht bildet den zweiten Teil, mit dem Defilieren der Equipagen, Velocipede, Korporationswagen und und Gruppen zu Fuss. Für jede Kategorie sind besondere Preise ausgesetzt. Ein Umzug aller Teilnehmer, Equipagen, Wagen, etc. durch die Hauptstrassen beschliesst das Fest, das jetzt schon eines glänzenden Erfolges sicher sein darf.

Gerichtliches. Vor den Basler Strafgericht kam am 9. März ein Beleidigungsprozess zwischen einem Hotelbesitzer und seinem früheren Direktor zur Verhandlung und entnehmen wir den Gerichtsverhandlungen hierüber Folgendes: „Beklagter war Herr Gregor Stächelin, Baumeister und gewesener Inhaber des Hotels zum Storchen. Der Kläger Herr G. Balsiger, war beim Beklagten im Hotel Storchen als Direktor angestellt gewesen und angeblich wegen Veruntreuungen sofort entlassen worden. Ueber allfällige Streitigkeiten hatte gemäss Vereinbarung ein Schiedsgericht zu entscheiden. Ein solches wurde denn auch eingesetzt und verurteilte Herrn Stächelin zur Bezahlung von 3000 Fr. an Hrn. Balsiger. Mit einer Mehrforderung wurde der Letztere abgewiesen. Der Beklagte (Stächelin) anerkannte das Urteil nicht. Es wurde aber sowohl vom Civilgericht als vom Appellationsgericht bestätigt. In einer im Badischen geführten Gerichtsverhandlung soll sich nun Herr Stächelin im Gerichtssaal dahin geäussert haben, Balsiger habe ihm, als er Direktor im Storchen war, für etwa 15,000 Fr. Wein unterschlagen; er sei ein Schwindler. Auch in einem Laden in Schopfheim soll Hr. Stächelin das Gleiche geäussert haben. Von dieser Aeusserung erhielt Hr. Balsiger Kenntnis. Er erhob darauf Klage wegen Verläumdung. Zu bemerken ist noch, dass eine früher gegen Hrn. Balsiger auf Klage des Hrn. Stächelin angehobene Untersuchung wegen Unterschlagung von Wein etc. wegen mangelnden Beweises des Thatbestandes dahingestellt wurde. Es sei nicht erwiesen, dass sich derselbe etwas rechtswidrig zugeeignet habe. Infolge der Erbeleidigungsklage wurden im Badischen verschiedene Personen als Zeugen einvernommen, deren Depositionen dahin gingen, es seien die dem Beklagten zur Last gelegten beleidigenden Aeusserungen gegenüber seinem frühern Hoteldirektor wirklich gethan worden. Das Gericht entschied, dass der Beklagte sich der Verläumdung des Klägers an einem öffentlichen Ort schuldig gemacht habe. Es handle sich um einen schweren Fall, weil der Kläger in seinem Berufe ernstlich gefährdet worden sei. Das Urteil lautete auf 500 Fr. Busse, eventuell 50 Tage Gefängnis. Der Beklagte hat ferner sämtliche Kosten mit Einschluss der ausserordentlichen Kosten des gegnerischen Anwalts und einer Urteilsgebühr von 10 Fr. zu tragen. Die Entschädigungsforderung wurde, weil keine genügenden Anhaltspunkte vorhanden seien, auf den Civilweg verwiesen.

Theater.

Repertoire vom 13. bis 20. März 1898.

Stadttheater Basel. Sonntag 3 Uhr: *Maria Stuart*, Trauerspiel. Sonntag 7½ Uhr: *Carmen*, Oper. Montag 7½ Uhr: *Die verkaufte Braut*, Oper. Mittwoch 7½ Uhr: *Johannes*, Tragödie. Donnerstag 7½ Uhr: *Der Trompeter von Säckingen*, grosse Oper. Freitag 7 Uhr: *Die Meistersinger von Nürnberg*, Oper. Samstag 3 Uhr: *Die Jungfrau von Orleans*, romantische Tragödie. Sonntag 3 Uhr: *Philippine Welser*, historisches Schauspiel. Sonntag 7½ Uhr: *Die relegierten Studenten*, Lustspiel.

Stadttheater Bern. Sonntag 8 Uhr: *Der Troubadour*. Montag 8 Uhr: *Comtesse Guckerl*. Mittwoch 8 Uhr: *Das Modell*. Donnerstag 8 Uhr: *Johannes*. Freitag 8 Uhr: *Das Modell*.

Stadttheater Luzern. Repert. ausgeblieben.

Stadttheater St. Gallen. Repertoire ausgeblieben.

Stadttheater Zürich. Sonntag 3 Uhr: *Die Zauberflöte*, Oper. Sonntag 7½ Uhr: *Raub der Sabinerinnen*, Schwank. Montag 7½ Uhr: *Das Rheingold*, Oper. Mittwoch 7½ Uhr: *Was ihr wollt*, Lustspiel. Donnerstag 7½ Uhr: *Der Zigeunerbaron*, Operette. Freitag 7½ Uhr: *Das Rösli vom Säntis*, Oper. Samstag 7½ Uhr: *Raub der Sabinerinnen*, Schwank. Sonntag 7½ Uhr: *Nora*, Schauspiel.

Verantwortliche Redaktion: Otto Amsler-Aubert.

Zeugnishefte & Anstellungsverträge
stets vorrätig für Mitglieder.
Offizielles Centralbureau in Basel.

Seid. Bastrobe Fr. 10.80
bis 77.50 per Stoff zu kompleter Robe — Tussors und Shantungs

sowie **schwarze, weisse** und **farbige Henneberg-Seide** von **85 Cts. bis Fr. 38.50** per Meter — glatt, gestreift, karriert, gemustert, Damaste etc. (**ca. 240 verschiedene Qual.** und 2000 verschiedene Farben, Dessins etc.)

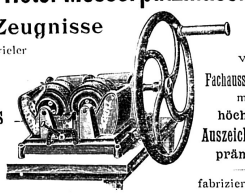
Seiden-Damaste	v. Fr. 1.40—22.50	**Ball-Seide**	v. 85 Cts.—22.50
Seiden-Bastkleider p. Robe	„ „ 10.80—77.50	**Seiden-Grenadines**	„ Fr. 1.35—14.85
Seiden-Foulards bedruckt	„ „ 1.20— 6.55	**Seiden-Bengalines**	„ „ 2.15—11.60

per Meter. **Seiden-Armures, Monopols, Cristalliques, Moire antique, Duchesse, Princesse, Moscovite, Marcellines,** seidene **Steppdecken-** und **Fahnenstoffe** etc. etc. **franko ins Haus.** — Muster und Katalog umgehend.

G. Henneberg's Seiden-Fabriken, Zürich.

Den Besitzern von Hotels und Pensionen empfehlen wir uns zur Besorgung ihrer diesjährigen Saisoninserate. Prompte und billige Bedienung. Kostenberechnungen gratis. **Annoncen-Expedition H. Keller, Luzern,** Seidenhofstrasse 4; **Zürich,** Kappelergasse 17. 1820 K434L

Die besten Hotel-Messerputzmaschinen
Beste Zeugnisse vieler Etablissements des In- und Auslandes zur Verfügung.



1764 Auf vielen Fachausstellungen mit höchsten Auszeichnungen prämiert.
fabrizieren:
W. & A. OPEL, Frankfurt a. M.
Fahrrad- und Maschinenfabrik.

Bestens empfohlen!
MAX OETTINGER
CIGARREN-IMPORT-HAUS
BASEL

Eiserne Gartenmöbel

Sessel, Fauteuils, Bänke, Blech-, Schiefer- und Marmortische, schmied- und gusseiserne Tischfüsse, Schattenbänke u. -Schirme, Reichhalt. Auswahl. Waren ausschliesslich in bester Qualität. Stets grösster Vorrat.
Suter-Strehler & Co.,
Mech. Eisenmöbelfabrik, Zürich.
(M 5117 Z) Illustr. Kataloge und Preis-Verzeichnisse stehen gratis und franko zur Verfügung. 1734
Für **Garten-Wirtschaften** spezielle Preise.

Alkoholfreie Weine
(Sterilisierte Trauben- und Obstsäfte.)

Engros-Preise:

	½ Flasche	¼ Flasche
I. Weissweine.		
1. Meilener	35 Cts.	60 Cts.
2. Neuveville	40 „	65 „
3. Waadtländer	40 „	65 „
4. Walliser Fendant	45 „	75 „
II. Rotweine.		
1. Rotenberger (Monte Rosso)	35 „	55 „
2. Barbera	50 „	80 „
III. Obstweine.		
1. Aepfelwein	—	40 „
2. Birnenwein	—	40 „

IV. Alkoholfreier Schaumwein (Champagner) Fr. 1.50 per ¼ Flasche.
Ohne Glas ab Bern.
Die Flaschen werden zu 10 Cts. per ¼ Flasche und zu 8 Cts. per ½ Flasche berechnet und zu den **gleichen** Preisen zurückgenommen.
Assortierte Probekisten liefern wir von 24/1 oder 50/2 Flaschen an. — Man wende sich gefl. an die
Telephone: No. 527 und 705.
Briefadresse: Gesellschaft alkoholfreier Weine, Bern.
Erste Schweizerische Actien-Gesellschaft zur Herstellung unvergorener u. alkoholfreier Trauben- u. Obstweine
BERN.

Hotel-Verpachtung.
An vorteilhafter Lage eines durch ein weltberühmtes Naturwunder begünstigten Fremdenortes ist ein neu erstelltes und mit allem Komfort der Neuzeit eingerichtetes
Hotel
event. mit Dépendance
zu verpachten. Das Pacht-Objekt umfasst ein geräumiges **Restaurant mit Jahresgeschäft, prachtvoller Gesellschafts- uud Speisesäle, 27 bezw. 37 Gastzimmer** mit **40 bezw. 50 Betten,** sowie eine **grössere Gartenanlage.**
Der Antritt kann auf die kommende Saison geschehen.
Im Fache durchaus bewanderte serieuse Reflektanten belieben sich zu wenden sub Chiffre **L. B. 22298** an **Rudolf Mosse, Zürich.** (Ma 2525 Z) 1797

KAFFEE

Campinas, reinschmeckend	à Fr. —.55 bis —.65	per ½ Ko.
„ blau sup. extra	„ „ —.70	„ „
Perl-Kaffee	„ „ —.80	„ „
Java, gelb	„ „ —.95	„ „
Blau-Java	„ „ 1.10	„ „
Mokka, arabisch u. abessynisch	„ 1.25 bis 1.40	„ „

Gebrannte Kaffee. Eigene Brennerei.
Spezielle Mischung für Hotel à Fr. 1.20 per ½ Ko.
Kaffee-Spezialgeschäft Emil Fischer, zum Wolf, Basel.

AVIS.
Die vom Schweizer Hotelier-Verein eingeführten
Zeugnisformulare und Anstellungsverträge
für Angestellte können von den Vereinsmitgliedern **fortwährend** gegen Nachnahme bezogen werden beim
Offiziellen Centralbureau in Basel.

Zeugnisformulare: Heft	à 50 Blatt	Fr. 3.50
„	à 100 „	„ 6.—
„	à 200 „	„ 10.—
Anstellungsverträge (deutsch od. franz.):	per 100	„ 2.50

Ausschreibung.
Die Sekretärstelle in einem Hotel ersten Ranges von Interlaken ist neu zu besetzen. Antritt Anfangs Mai. Nur Bewerber, welche ganz gute Referenzen und Zeugnisse aufweisen können, belieben sich bis spätestens 15. März zu melden. 1801
Anmeldungen nimmt entgegen unter Chiffre **D. D. 2942** die Annoncen-Expedition **H. Blom** in **Bern.**

HOTELIER,
Besitzer eines Hotels an der Riviera, sucht für nächsten Sommer Beschäftigung als **Direktor** oder **Chef de Réception.** 34 Jahre alt, spricht 4 Sprachen. Gehalt Nebensache.
Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **H 1676 R.**

Flaschen-Korkmaschinen

Spühl-, Füll- Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, **Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen,** sowie sämmtliche **Kellerei-Geräthe.** 811
Mehrjährige Garantie solider Ausführung.
F. C. Michel, Frankfurt a. M.

Spezialität:
Feuerfeste Porzellangeschirre
zum Backen von Speisen: **Elermenagen, Gratinplatten, Casserolles etc. etc.**
Viele erste Hotels des In- und Auslandes rühmen d. unübertroffene Haltbarkeit der Geschirre, sowie die hervorragende Ausdauer der Glasur und die brillante künstlerische Ausführung der Dekoration.
Alleinige Lieferanten des Norddeutschen Lloyd für dessen ca 80 Dampfer.
Gebrüder Bauscher, Weiden (Bayern)
Spezialfabrik dekorierter Porzellangeschirre für Hotels, Restaurants, Cafés, Pensionen, Conditoreien, Installationen etc.
Hohe Auszeichnungen auf allen Ausstellungen.
Niederlage und Muster-Ausstellung bei
Herrn J. Hallensleben-Lotz
Telephon **Luzern.** *Telephon*
1618

A LOUER A MONTREUX
un Hôtel-Pension
en pleine activité. Maison d'ancienne réputation très bien située.
Adresser les offres à l'administration du journal sous chiffre **H. 1790 R.**

CHAMPAGNE
Pommery & Greno, Reims
CARTE BLANCHE | GOUT FRANÇAIS | SEC | AMERICAIN | EXTRA SEC | ANGLAIS
Agent général pour la Suisse, l'Italie, etc., A. A. DELVAUX, NEUILLY-SUR-SEINE.

ILL. PROSPEKTE · PREISCOURANTS
Clichés & Zeichnungen jeder Art liefern rasch & billig
WERKE. ETC.
EIGENE MALER. ZEICHNER & PHOTOGRAPHEN.
MÖLLER & TRÜB
AARAU
Man verlange Probenummern & Preise

MAISON FONDÉE EN 1811
BOUVIER FRÈRES
NEUCHÂTEL (SUISSE)
SWISS CHAMPAGNE

DOUX TRÈS SEC
MI-SEC BRUT
SEC ROSÉ
Se trouve dans tous les bons Hôtels suisses

Hotel zu pachten od. kaufen gesucht.
Schweizer, tüchtiger Fachmann, Besitzer eines Wintergeschäftes im Süden, sucht ein rentables **Sommeretablissement** zu übernehmen. Diskretion selbstverständlich.
Offerten unter **H 1677 R** an die Expedition dieses Blattes.

Schweiz-England.
Täglich drei Express-Züge von / nach **London**
über Strassburg-Brüssel und Ostende-Dover
Billigste schnelle Route.
Drei Abfahrten täglich.
Seefahrt: 3 Stunden.
Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

Orell Füssli, Verlag, Zürich.
Das Hotelwesen der Gegenwart
von **Eduard Guyer.**
Prachtwerk, 361 Seiten in gr. 8° und 73 Originalabbild. von Plänen, Grundrissen, Façaden, innern Räumlichkeiten u. s. w. 2. Aufl. Preis broch. 16 Fr., in feinem Einband mit Golddruck 18 Fr. Die franz. Ausgabe kostet broch. 15 Fr., fein geb. 18 Fr. 1297
Dictionnaire universel
pour la traduction des menus en français, anglais et allemand.
Allgemeines Wörterbuch für Uebersetzung der Speisekarten, von Henry Duchamp und Albert Jenning. Preis in elegantem Einband 2 Fr.
Zu beziehen durch alle Buchhandlungen.

Hotel-Adressbuch
der Schweiz.
Herausgegeben vom Schweizer Hotelier-Verein.
Zweite verbesserte Ausgabe
5000 Adressen enthaltend.
Zum Preise von **5 Fr. (für Vereinsmitglieder 3 Fr.)** zu beziehen durch das **Offizielle Centralbureau des Schweizer Hotelier-Vereins, Basel.**

TECHNISCHES BUREAU
für
Bauten industrieller und privater Natur
PAUL SANDELIN, BRÜSSEL
Architekt-Geometer des Hotelier-Vereins Belgiens
TECHNISCHES BUREAU für feuersichere, schnelle und vorteilhafte Bauten. Vermindern zu'gle ihrer Feuersicherheit erheblich die Versicherungsprämie.
-:- *Pläne und Kostenvoranschläge auf Verlangen. — Agenten werden gesucht.* -:-
Telegramm-Adresse: Sandelin Brüssel. — Telephon 1074. 1642

Ein im Hotel- und Restaurationswesen durchaus tüchtiger und erfahrener Fachmann, 30 Jahre alt, verheiratet, kautionsfähig, Frau ebenfalls tüchtig im Geschäft, beide der 4 Hauptsprachen in Wort und Schrift mächtig, sucht, gestützt auf gute Zeugnisse und Empfehlungen, Stellung als

Direktor, Chef de réception oder Oberkellner

in Hotel I. Ranges oder Buffet in der Schweiz; wenn möglich wo Frau mit thätig sein könnte. Eintritt kann vom 1. Mai ab stattfinden. Offerten befördert unter Chiffre **H 1805 R** die Expedition der Hotel Revue.

Das Christliche Kellnerheim Zürich
1760 **20 Thalgasse 20** H 298 Z
empfiehlt sich den
Herren Hotel-Angestellten
zur gefl. Benutzung.
Gratis-Stellenvermittlung für Mitglieder.
Anteilscheine à Fr. 5. — und Fr. 20. — sind noch vorrätig.
(Vom 1. April ab: **Mühlebachstrasse 7.**)

A LOUER

au commencement Mai, en belle situation,

pension d'étrangers à Rovio,

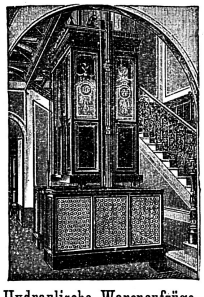
station climatérique au pied du Monte-Generoso, à 30 minutes de la gare de Maroggia. Conditions de loyer avantageuses.

Pour tous renseignements s'adresser à Mlle. **Lucia Bagutti,** propriétaire, **Rovio** (Tessin). 1806

Vin suisse
Mont-d'or
Johannisberg
Riesling
Exportation
SWISS HOCK

GEORGES MASSON
SEUL PROPRIÉTAIRE
MONTREUX.
1703

Ing. Augusto Stigler.
Hydraulische und elektrische
Personenaufzüge.
1200 Anlagen in Europa,
60 Anlagen in der Schweiz.



Hydraulische Warenaufzüge, Hydraulische Gepäckaufzüge, Hydraulische Speiseaufzüge, Transmissionsaufzüge.
Alleinvertretung:
Geo. F. Ramel,
Maschinen-Ingenieur,
Seefeld 41, ZÜRICH.
Telegramme: **Rameleo, Zürich.**
Telephon No. 1221.
Prima Referenzen.
Ausarbeitung von Projekten und Kostenvoranschlägen gratis. (M. 5019 Z)
System der Personenaufzüge für bestehende und neue Bauten.

Zu verkaufen!
In Zürich ist ein altbekanntes
Gesellschafts-Haus 1814
zu verkaufen. Nähere Auskunft beim Eigentümer **M. Stulz,** Kreuzstrasse 50II, **Zürich V.** M1068c

---

Reelles Gesuch.

Eine ältere, gebildete Wittwe aus guter Familie, welche im Begriffe ist, ihr Restaurant zu verkaufen, um ein Hotel zu gründen, wünscht mit einem fachtüchtigen Ratgeber von guter Bildung und serieusem Charakter in Verbindung zu treten. Musikalische Kenntnisse erwünscht. Offerten befördert unter **H 1817 R** die Expedition dieses Blattes.

!! Fass gratis !!

Malaga, ächt, 4jährig	16 Lit. Fr.	15.50
Südspanisch. Dessertwein (Malaga ähnlich)	16 „ „	11.50

P. Joho, Versandtgesch., **Muri,** Aargau. 1821 H 1317 Q

Die **Vorzüge** der
pneumatischen Orchestrions
Patent Welte
gegenüber dem bisherigen umständlichen u. kostspieligen Walzen-System sind anerkannt.

Vollständiger Ersatz für Streichquartette, kleinere u. grössere Orchester u. Militärkapellen. Rythmik u. Dynamik tadellos. Grösste Leistungsfähigkeit. Reichhaltiges Repertoir klassischer u. moderner Musik. Billiger Ersatz der Notenblätter. Gewichts- oder elektrischer Betrieb, mit oder ohne automatischer Vorrichtung.

Vertretung und Lager bei
Gebrüder Hug & Co.
1702 BASEL.

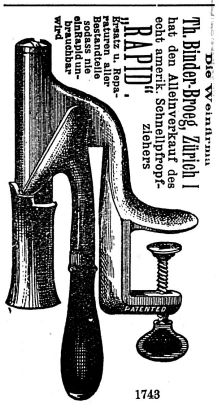
MAISON FONDÉE EN 1829.
SWISS CHAMPAGNE
EXPOSITION GENÈVE NATIONALE 1896
MÉDAILLE D'OR

LOUIS MAULER & Cie
MOTIERS-TRAVERS
(Suisse) 1 95

Für ein neugebautes, vollständig eingerichtetes
Kurhotel
im südl. bad. Schwarzwald wird ein ganz tüchtiger, kautionsfähiger
Pächter gesucht.
Offerten mit Angabe von Referenzen sind unter Chiffre **Z1275Q** an **Haasenstein & Vogler** in **Basel** zu richten. 1818

---

4 Omnibusse
gebraucht, aber gut, 6—8 und 12plätzig; verschiedene gebrauchte und neue **Landauer** und **Chaisli** billig zu verkaufen. Günstige Kaufsgelegenheit. — Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **H 1776 R.**



1743

Personal-gesuche.

Bar-Maid. On cherche pour une demoiselle sachant préparer les „american trinks" et parlant le français. Bon gage, place à l'année. Adresser les offres à l'administration du journal sous chiffre **987.**

Gesucht für kommende Saison in ein grosses Hotel und Bad-Etablissement nach Frankreich:
1 Sekretär-Volontär mit Kenntnissen der Hotelbuchhaltung. Gelegenheit zur Ausbildung in der französischen Sprache.
Saaltöchter, mehrere, gut empfohlen und mit Sprachkenntnissen.
1 Glätterin-Lingère, tüchtige.
1 Caféköchin.
Offerten mit Zeugnisabschriften und Photographie befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **991.**

Gesucht 1 Koch-Volontär in ein Passanten-Hotel der deutschen Schweiz. Eintritt 20.—25. März. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **997.**

Hoteldirektor-Sekretärstelle ist neu zu besetzen für Hotel I. Ranges im Berner Oberland. Offerten mit Referenzen und Photographie sind zu richten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **H 1807 R.**

Köchin, selbständige, für die Sommersaison in ein Hotel nach dem Engadin gesucht. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **1002.**

Oberkellner. Für ein besseres Geschäftsreisenden- u. Passantenhotel der Westschweiz wird ein williger, thätiger u. zuverlässiger Mann als I. Kellner u. als Stütze des Prinzipals gesucht. Einer, der ähnliche Stelle schon bekleidete, wird bevorzugt. Vertrauens- u. Jahresstelle. Zeugnisse mit Photographie sind unter Chiffre **1000** an die Expedition dieses Blattes zu richten.

Sekretär, tüchtiger, sprachgewandter, wird in ein Hotel I. Ranges am obern Vierwaldstättersee gesucht für bevorstehende Saison. Derselbe hätte nötigenfalls in Vertretung des **Chef de réception** zu funktionieren. Anmeldung an die Expedition unter Chiffre **H 1808 R.**

AVIS.

Wer auf die unter Chiffre ausgeschriebenen Personal- oder Stellengesuche Offerten einzusenden wünscht, hat dieselben auf dem Umschlag mit der dem Inserat beigegebenen Chiffre zu versehen und an die Expedition zu adressieren, von welcher sie dann unröffnet an die richtige Adresse befördert werden.

Die Expedition ist nicht befugt die Adressen der Inserenten mitzuteilen.

Stellen-gesuche.

Aide de cuisine, 20 Jahre alt, mit guten Zeugnissen aus grössern Hotels I. Ranges, sowie auch über selbständige Stellen, sucht Engagement in obiger Eigenschaft für die Monate Juni, Juli und August. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **968.**

Aide de cuisine, 20jährig, beste Charaktereigenschaften, aus gutem Hause, gegenwärtig an der Riviera konditionierend, gut ausgebildet u. mit guten Zeugnissen, sucht Sommerstelle in grösserm Hotel. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **989.**

Apprenti-cuisinier. Un jeune homme de 17 ans, parlant les deux langues, cherche une place d'apprenti cuisinier. Entrée immédiate. Adresser les offres **C. G. 1881 poste restante, Lausanne.** 1812

Badmeister (gepr. Masseur), bestempfohlen, längere Jahre in ersten Kuranstalten und Hotels thätig, sucht Stellung für sofort oder später. Prima Zeugnisse. Gefl. Offerten richte man unter Chiffre **W. B. 200** hauptpostlagernd **Wiesbaden.**

Buffetdame, treu und zuverlässig, im Wirtschaftswesen vollständig bewandert, beider Sprachen mächtig, sucht Stelle. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **959.**

Buffetdame. Eine Tochter, deutsch, franz. u. ziemlich englisch sprechend, wünscht Engagement in obiger Eigenschaft in feinem Etablissement. Prima Zeugnisse u. Photographie zu Diensten. Offerten an die Expedition unter Chiffre **985.**

Chef de cuisine, Deutschschweiz., verheiratet, tüchtig, mit prima Zeugnissen aus Hotels I. Ranges des In- und Auslands u. seit vier Jahren in jetziger Stelle, wünscht Engagement auf Ende Mai oder Anfangs Juni. Jahresstelle bevorzugt. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **951.**

Chef de cuisine, 29 Jahre, mit guten Zeugnissen aus Hotels ersten Ranges versehen, sucht Stelle. Eintritt kann sofort oder nach Belieben erfolgen. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **992.**

Chef de cuisine, suisse, parlant allemand, actuellement dans le midi, cherche place maison 1er ordre. Bons certificats. S'adresser à l'administration du journal sous chiffre **1001.**

Chef de cuisine. Junger, solider Koch, selbständiger Arbeiter, mit guten Zeugnissen, sucht Stelle per sofort oder später in besseres Restaurant oder kleineres Hotel. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **1007.**

Chef de cuisine, mit prima Zeugniss. aus ersten Häusern, sucht Stelle für die Saison, auch Jahresstelle in gutes Hotel. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **986.**

Chef de Réception-Sekretär, mit besten Referenzen aus ersten Häusern und Sprachkenntnissen, 30 Jahre alt, wünscht vom 15. Mai ab anderweitig Stellung in einem Hotel ersten Ranges. Off. an die Exped. unter Chiffre **980.**

Commissionnär oder Liftier. Junger, deutsch u. französisch sprechender Mann sucht Stelle in obiger Eigenschaft. Zeugnisse u. Photographie zu Diensten. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **977.**

Comptable d'hôtel, Un homme désire entrer comme comptable, pour la saison d'été, dans un hôtel de montagne. Prétentions modestes. Adresser les offres à MM. **J. & E. Krayenbühl, notaires, à Lausanne.** H2319L

Concierge, Schweizer, 28 J. alt, der 4 Hauptsprachen mächtig und mit guten Zeugnissen versehen, sucht passende Stelle für kommende Saison. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **941.**

Concierge, 30 Jahre alt, Schweizer, der vier Hauptsprachen mächtig, sucht Engagement für die Saison. Prima Zeugnisse von ersten Häusern. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **990.**

Conditor, tüchtiger, deutsch und französisch sprechend, sucht Saisonstelle in ein Hotel. **Antonie Jacob** in **Schnersheim,** Unt.-Elsass. 960

Etagen-Portier. Junger, tüchtiger Mann, deutsch u. französisch sprechend, sucht Stelle als Portier d'étage oder alleiniger. Zeugnisse und Photographie zu Diensten. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **974.**

Femme de chambre. Une personne sérieuse cherche place dans un hôtel de la Suisse française comme femme de chambre ou sommelière. Adresser les offres à M. **Ney,** avenue du Simplon 2, **Lausanne.** 1816 O427L

Gärtner, 24½ Jahre alt, Deutscher, der mehrere Jahre selbständig gearbeitet hat, sucht dauernde Stelle in einem Hotel oder bei einer Privatherrschaft. Beste Zeugnisse. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **921.**

Haushälterin-Directrice, sprachkundig, mit langjähr. Erfahrungen, sucht Stelle zum Frühjahr, am liebsten zur selbständigen Leitung eines kleinen Geschäftes. Referenzen. Offerten an die Exped. unter Chiffre **961.**

Kellermeister, 25 Jahre alt, solid und tüchtig, sucht für sofort oder Mitte März Stelle. Zeugnisse und Photographie stehen zur Verfügung. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **994.**

Koch-Volontär, in der Pâtisserie gut bewandert, sucht so bald wie möglich Engagement, am liebsten Jahresstelle in einem bessern Hotel. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **948.**

Küchen-Gouvernante. Frauenzimmer, beider Sprach. mächtig, im Hotelservice u. schriftlichen Arbeiten gewandt, wünscht Stelle in obiger Eigenschaft oder auch als Stütze d. Hausfrau. Beste Referenzen. Eintritt nach Belieben. Off. an die Exped. unt. Chiffre **971.**

Küfer, junger, Oesterreicher, sucht Stelle in Hotel oder Weinhandlung. Offerten unter **Wc 2571 L** an **Haasenstein & Vogler, Lausanne.** 1819

Lingère (erste), durchaus tüchtig, mit besten Zeugnissen, 26 Jahre alt, wünscht Stelle als solche in grösseres Hotel. Offerten unter Chiffre **A. H. 1 24 poste restante Neuchâtel.** 1004

Oberkellner, der deutschen, französischen und englischen Sprache mächtig, mit prima Zeugnissen, sucht auf kommende Saison Engagement. Gefl. Offerten unter Chiffre **Z980Q** zu richten an **Haasenstein & Vogler** in **Basel.** 1811

Oberkellner, Schweizer, 26 Jahre alt, drei Sprachen sprechend, gross u. repräsentabel, mit prima Zeugnissen, sucht zum Frühjahr anderweitiges Engagement. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **976.**

Oberkellner, tüchtiger, sprachkundig., mit prima Zeugnissen von Hotels I. Ranges versehen, wünscht Engagement. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **1006.**

Pâtissier-glacier, en possession d'excellents certificats, cherche place pour la saison. Adresser les offres à l'administration du journ. sous chiffre **937.**

Portier, muni de très bons certificats, parlant l'allem. et le français, cherche place dans un hôtel de premier ordre. Adresser les offres à l'administration du journal sous chiffre **1005.**

Portier. Ein intelligent. Jüngling, 16 Jahre alt, mit einigen Vorkenntnissen im Englischen, Französ. und Italien., dem erstern am meisten, sucht auf 1. Mai Stelle als Portier, am liebsten Jahresstelle. Näheres durch **H. Pahl, Schiers** (Prättigau). 995

Restaurationskellnerin. Eine junge, nette Tochter in Berner Tracht, beider Sprachen mächtig und im Servieren gut bewandert, sucht Saisonstelle in obig. Eigenschaft. Prima Zeugn. u. Photographie zu Diensten. Offerten an die Expedition unter Chiffre **988.**

Rôtisseur, 19 Jahre alt, z. Z. mit guten Zeugnissen, sucht auf 1. Juni Saisonstelle in gleicher Eigensch. oder als II. Aide in Hotel I. Ranges in der Schweiz (französische bevorzugt). Offerten an die Expedition unter Chiffre **970.**

Saalkellner, 18 Jahre alt, deutsch und etwas französisch sprechend, mit guten Zeugnissen, sucht Engagement. Vorzugsweise französ. Schweiz. Offerten an die Expedition unter Chiffre **993.**

Saalkellnerin. Wirtstochter, 24 Jahre alt, ziemlich französisch sprech., sucht Stelle als Saaltochter per 15. April oder 1. Mai. Zeugnisse stehen zu Diensten. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **998.**

Saaltochter, aus guter Familie, sucht, gestützt auf gute Zeugnisse, der deutschen, französischen und italien. Sprache mächtig, Stelle in obiger Eigenschaft in besseres Hotel. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **996.**

Saaltochter sucht auf nächsten Sommer Engagement. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **983.**

Saaltochter. Eine Tochter aus gutem Hause sucht Stelle in obiger Eigenschaft an einem Kurort. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **972.**

Saaltochter (erste). Eine Tochter von 25 Jahren, der drei Hauptsprachen mächtig, etwas italienisch sprechend u. im Hotelwesen durchaus bewandert, sucht auf kommende Saison Stelle in obiger Eigenschaft. Photographie und prima Zeugnisse zu Diensten. Offert. gefl. unter Chiffre **O 129 Lz** an **Orell Füssli-Annoncen, Luzern.** 1810 O129Lz

Secrétaire, Alsacienne, de bonne famille, 30 ans, connaissant les deux langues et ayant l'instruction commerciale, désire place dans un hôtel pour la saison prochaine. Adresser les offres à l'administration du journal sous chiffre **1008.**

Sekretär. Hotelier-Sohn, vier Sprachen, prima Zeugnisse u. Referenzen, sucht Stelle in obiger Eigenschaft für Saison. Gefl. Offerten sub **E 639 Lz** an **Haasenstein & Vogler, Luzern.** 1815

Sekretärin. Junge, rechtschaffene Tochter, der Buchführung und der deutschen, französ. und teilweise engl. Sprache mächtig, sucht auf kommende Saison Anstellung in einem Hotel oder einer Fremdenpension. Offerten gefl. unter Gehaltsangabe sub Chiffre **R. G. Poste restante Biel.** 975

Sekretär-Volontär. Ein mit der einfachen und doppelten Buchführung vertrauter Mann sucht, um die französ. Sprache zu erlernen, Stellung in obiger Eigenschaft, vorzugsweise französische Schweiz. Offerten an **Alfred Riss, poste restante, Basel.** 984

Sekretär (zweiter), 28 J., gut empfohlen, in der Buchführung u. d. versch. Contr. vertraut, der deutschen, franz. u. engl. Sprache in Wort u. Schrift mächtig, sucht Stelle in obiger Eigenschaft in Hotel I. Ranges. Offerten an die Expedition unter Chiffre **979.**

Stütze der Hausfrau. Eine im Hotelfache durchaus gut bewanderte, rechtschaffene Tochter wünscht Stelle in obiger Eigenschaft, event. als Saaltochter in ein Hotel. Zeugnisse u. Photographie zu Diensten. Offerten an die Expedition unter Chiffre **1003.**

Zimmermädchen, vieljährig in ersten Häusern und mit vorzüglichen Zeugnissen, sucht Saisonstelle in gutes Hotel. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **956.**

Zimmermädchen, deutsch u. französisch sprechend, sucht Stelle per 15. April eventuell 1. Mai. Zeugnisse stehen zu Diensten. Offerten an die Expedition dieses Blattes unter Chiffre **999.**

Herausgegeben vom Offiziellen Centralbureau des Schweizer Hotelier-Vereins, Basel. Druck der Schweizer. Verlags-Druckerei, Basel.